Zeitschrift:	Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand	
Herausgeber:	Swiss Society of New Zealand	
Band:	72 (2006)	
Heft:	[9]	
Artikel:	50th Jubilee Gala : Auckland Swiss Club 50-year anniversary	
Autor:	Wilson, Heidi	
DOI:	https://doi.org/10.5169/seals-944613	

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. <u>Mehr erfahren</u>

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. <u>En savoir plus</u>

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. <u>Find out more</u>

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



THE JUBILEE by Heidi Wilson

Auckland Swiss

this Club every day of her life. She truly is the life and

soul of the party (read Club!)

mention on the night: Edith

did all our table decorations

at the Hyatt and baked the

Edith, Peter Arnold and Kurt

written by Edith (Hess), in

which she was a foreigner

"we have to take the

I think so did almost

everyone there.

Presbyterian crossing",

instead of the "pedestrian

Jodler. They were superb

as usual. We have got so

used to the high standard

of their performances.

other playful one I forgot

prizes it was time for

Swiss Club for a very

talking, getting to know

at midnight.

one of which I call

about it. What I forgot to

It has been and gone, last Saturday night. We had visitors from the Embassy in Wellington, the Swiss Ambassador, Dr. Beat Nobs, and yet she is so modest Peter and Penny Deutschle, a big contingent from Taranaki. four people at least from Hamilton, three members of the Wellington Club, overseas Birthday cake. The cake visitors from Queensland, the was iced by Edith Mueller. four Braendlis, many members of the Auckland Austrian Club, vou could not keep them away, Hirzel performed a skit they were so keen to come and some Germans too Altogether we were about 257 people, I understand. What a turnout

As you may know, the numbers got too big for the original venue, The Springs Restaurant, and we had to relocate to the Hyatt Hotel in Central Auckland. It worked well, there was plenty of space for dancing, moving around and meeting people. The intercom system worked well. We could hear the speakers.

There were the speeches by Dr. Nobs. the Ambassador. Fritz Scheidegger, our President and the Ex-Presidents who chose to speak: Kurt Hirzel, Urs Reinhard, Marie-Theres Melville, who remembered having belly-dancers perform at one Swiss function and finally Hans Fitzi, whose journey through his and his family's time in New Zealand, or Auckland, must have reminded many of us of our own impressions. He virtually painted a picture with his words of old central Auckland, devoid of restaurants, closed shops etc., not very inviting for arriving tired visitors from overseas. Then he went on to describe how friendly and helpful and easy-going he found New Zealanders, how modern, with it and world-class today's Auckland is in comparison and how he would not want to be living anywhere else. He very much echoed my feelings about this city and this country and I loved the speech, a little

gem, even if it was not about

the Swiss Club.

Later in the evening I made Past Events: Jassen an impromptu speech,

celebrating the incredible Results from Card Evening contribution Edith Hess, our 15.09.06 Vice-President, is making to

1 2	Lynne Dumphy Hansruedi Wolf	4265
3	Toni Manser	4083
4	Louis Wallimann	3935
5	Hans Iten	3901
6	Molly Gianotti	3833
7	Heidi Wilson	3633
8	Andrew Iten	3659
9	Hilda Iten	3613
10	Annagret Wolf	3609
11	Trudi Fill	3552
12	Andreas Buenter	3498
13	Adrian Blaser	3480
14	Edith Hess	3208
	Latarrioos	0200
I would like to thank anona		

using wrong English words. I would like to thank sponsors Mv favourite misnomer was of prizes as well as suppliers of supper for their contributions. Next Jass evening will be crossing". After being a bit October 20, 2006. doubtful at the beginning, I Please note that the Jass on found the skit hilarious and November 17 will be the Swiss Society Medal Jass and in order to participate on that day you need to be a Before the Ladies' Choir's financial member of the fun medley of songs Trudi Swiss Club.

entertained us with one of Hans Iten, Convenor. Mani Matter's songs called

"Wilhelm Tell" accompanied Past Events: Shooting by a man called John on the guitar. She did it really

Congratulations to Marcel Ruedi

After a long study period Marcel has sat and passed And then it was time for the his Range Officer's Exam. Marcel is now a National Registered Range Officer on the N.Z.D.A. Register. Towards the end there were Marcel passed the exam with two light-hearted numbers very high marks. Our shooting activities at the Farm "Huetlispiel", the topic of the are in very capable hands.

Henry Werffeli - Rifle Master.

After the handing over of the hundred-odd Tombola ComingEvents

dancing, which was very 25 November 06: Working Bee at the Farm. This is a much enjoyed by many to the great music of Emil Saturday. There is a lot of Tellenbach's Holzhacker work to be done. So let us Band. The Evening finished see many of you there, please.

Thanks to all performers, 3 December 06: visitors, speakers, the Band, Samichlaus, Christmas workers and the never idle A very important date in our Committee of the Auckland yearly calendar. Lots of fun. a great social time for young pleasant night of dancing, and old. Time: From 10 am people, catching up with old friends, eating and drinking. Kasperlitheater at 11 am Lunch: Sausages, bakery items, strawberry tartlets for sale

50 JAHRE AUCKLAND SWISS CLUB